

CITIZEN®

Модель № BU0*** Калибр № 873*

ИНСТРУКЦИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ



Eco-Drive

CTZ-B8126

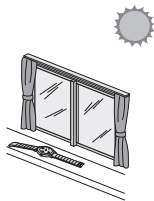


Благодарим Вас за приобретение часов Citizen. Для правильного пользования часами внимательно прочитайте инструкцию. Пожалуйста, проверьте, входит ли в комплект вашей покупки международный гарантийный талон Citizen.

■ **Прежде чем пользоваться часами, полностью подзарядите их аккумулятор, поместив часы на некоторое время в достаточно освещенном месте.**

Когда аккумулятор часов заряжен недостаточно, секундная стрелка будет двигаться с 2-секундными интервалами. Подзаряжайте часы, как указано в разделе «Ориентировочное время подзарядки» (стр. 24).

* Рекомендуем ежемесячно на продолжительное время оставлять часы под прямым солнечным светом для полной подзарядки аккумулятора.



Содержание

1. Ваши часы.....	6
2. Операции с часовой головкой.....	7
3. Названия частей часов.....	8
4. Установка времени и даты.....	10
5. Настройка времени и даты	12
• Настройка дня недели	12
• Настройка лунной фазы.....	12
• Настройка даты и месяца.....	14
• Установка времени.....	16

Питание от солнечной батареи

6. Функция питания от солнечной батареи	18
---	----

7. Характеристики часов с питанием от солнечной батареи	20
• Функция предупреждения о недостаточном заряде аккумулятора.....	22
• Функция предотвращения избыточной подзарядки	23
• Функция быстрого начала работы на свету	23
• Ориентировочное время подзарядки	24
Меры предосторожности	26
8. Технические характеристики	34

1. Ваши часы

- © Данные часы оборудованы солнечной батареей, окружающей их циферблат, и приводятся в действие за счет преобразования солнечной энергии в электро-энергию.

Другие особые качества

1. Для отображения даты день месяца указывается специальной стрелкой, а месяц и день недели показываются в окнах дисплея.
2. Часы оборудованы указателем фазы Луны.

2. Операции с часовой головкой

Часы могут быть оборудованы одной из двух моделей часовой головки: обычной или с винтовым фиксатором.

Если у вас часы с обычной головкой, то для пользования ею просто вытяните головку наружу в рабочее положение.

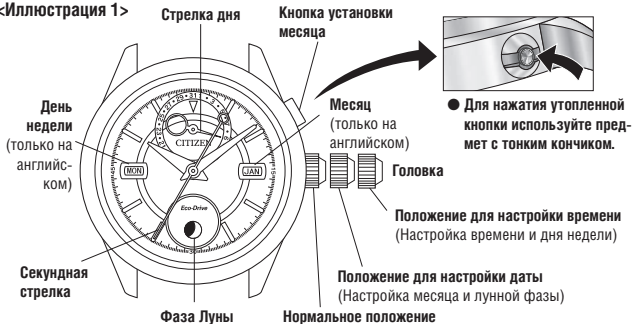
<Пользование головкой с винтовым фиксатором>



1. Поворачивайте головку влево.
2. Когда винтовой фиксатор высвобождается из зацепления, головка немного выдвигается и останавливается в нормальном положении.
3. После завершения операции поверните головку вправо, чтобы зафиксировать ее.

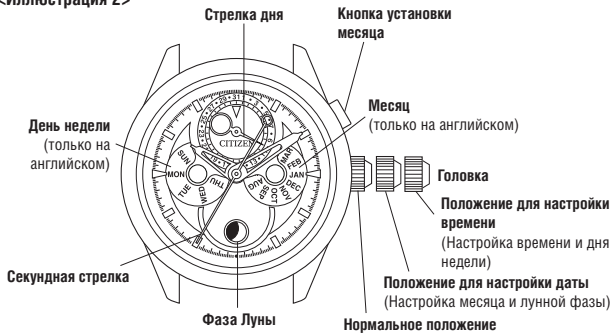
3. Названия частей часов

<Иллюстрация 1>



Иллюстрации, приведенные в этой инструкции, могут отличаться от вида купленных вами часов. Данная инструкция описывает процедуры управления моделями часов, имеющими кнопку в положении «2:00» и головку в положении «3:00».

<Иллюстрация 2>



Инструкция описывает процедуры управления моделями часов, указанными на иллюстрации 1.

4. Установка времени и даты

Если нужно отрегулировать и время, и дату, то удобно делать настройки в следующем порядке: «день недели», «лунная фаза», «месяц и день месяца», «время дня».

Настройка дня недели

- Головка в положении 2
 - Вращайте головку вправо
- (День недели начинает меняться в положении 12:00. Чтобы сменить его следующим днем, заставьте часовую стрелку сделать два полных оборота.)

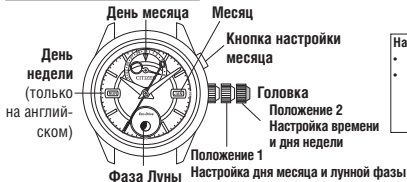
Настройка лунной фазы

- Головка в положении 1
- Вращайте головку вправо

Проверьте день месяца, который следует установить.

Если нужно установить день месяца из диапазона с 3-го по 30-ое число месяца

Если нужно установить день месяца из диапазона с 31-го по 2-ое число месяца



День недели
(только на английском)

Настройка дня месяца

- Головка в положении 1
- Вращайте головку влево

Временно установите день месяца на значение «30»

Настройка дня месяца

- Головка в положении 1
- Вращайте головку влево

Настройте день месяца для текущего дня

Настройка месяца

- Нажимайте кнопку настройки месяца

Установка времени

- Головка в положении 2
- Перемещайте минутную и часовую и стрелки вперед, вращая головку вправо

Для перемещения стрелок в обратном направлении вращайте головку влево

Настройка месяца

- Месяц сменяется при каждом нажатии на кнопку настройки месяца

Настройка дня месяца

- Головка в положении 1
- Вращайте головку влево

Настройте день месяца для текущего дня

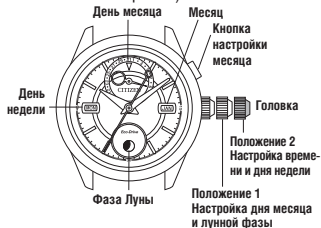


Верните головку в нормальную позицию

5. Настройка времени и даты

Настройка дня недели

1. Вытяните головку наружу в положение 2 (настройка времени и дня недели)
2. Вращайте головку вправо (по часовой стрелке), чтобы установить день недели для текущего дня
 - Смена дня недели начинается с полуночи и заканчивается около 5:00 утра (при настройке имеется в виду не реальное время, а положение минутной и часовой стрелок).



Настройка лунной фазы

1. Вытяните головку в положение 1 (положение настройки даты)
2. Вращайте головку вправо (по часовой стрелке), чтобы настроить фазу Луны для текущего дня.

Узнайте сегодняшнюю фазу луны в газете или ином источнике и настройте ее, сверяясь с разделом «Просмотр лунной фазы».

< Просмотр лунной фазы >

Указатель лунной фазы не отображает точную форму луны в текущей фазе.

Используйте его в качестве ориентира для оценки лунной фазы.

Лунная фаза: новолуние День 0 (Самый высокий уровень воды при приливе)	Лунная фаза: Луна в первой четверти Примерно день 7 (Самый низкий уровень воды при отливе)	Лунная фаза: полнолуние Примерно день 15 (Самый высокий уровень воды при приливе)	Лунная фаза: Луна в последней четверти Примерно день 22 (Самый низкий уровень воды при отливе)
			
			

* Указатель может быть иным на вашей модели часов.

< Точная настройка лунной фазы >

Лунную фазу можно настроить более точно, задав день новолуния (когда указатель луны полностью скрыт на лунной фазе, день 0) или полнолуния (когда указатель луны находится прямо на лунной фазе, день 15).

Настройка дня месяца и месяца



- 1) Вытяните головку в положение 1 (положение установки даты)
- 2) Настройте день месяца и месяц.
 - Указатель дня месяца вращается вправо, когда головку поворачивают влево.
 - Нажатие кнопки настройки месяца меняет значение месяца на часах.

[Если нужно установить день месяца из диапазона с 3-го по 30-ое число месяца]

- ① Вращайте головку влево, чтобы установить стрелку дня на текущий день месяца.
- ② Последовательно нажимайте кнопку настройки месяца, чтобы установить указатель месяца на текущий месяц.

[Если нужно установить день месяца на 31-е число]

- ① Сначала временно установите день месяца на 30-е число.
- ② Последовательно нажимайте кнопку настройки месяца, чтобы установить указатель месяца на текущий месяц.
- ③ Вращайте головку влево, чтобы установить день на 31-е число для правильного дня месяца.

[Если нужно установить день месяца на 1-е или 2-е число]

- ① Сначала временно установите день месяца на 30-е число.
- ② Последовательно нажимайте кнопку настройки месяца, чтобы временно установить указатель месяца на месяц раньше текущего.

Например: Если делаете настройки для января, установите на декабрь.

Если делаете настройки для марта, установите на февраль.

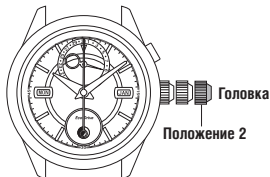
- ③ Вращайте головку влево, чтобы установить день на 1-е или 2-е число для правильного дня месяца.

Одновременно происходит смена предыдущего месяца текущим месяцем и 31-го числа месяца 1-м числом.

3. Верните головку в нормальное положение.

- Временная настройка требуется для настройки правильных данных по причинам, связанным с особенностями конструкции механизма.

Установка времени



1. Когда секундная стрелка достигнет положения «12:00», вытяните головку в положение 2 (положение настройки времени).
2. Вращайте головку вправо (по часовой стрелке) для настройки времени. Настройте время с учетом того, является ли настраиваемое время временем до или после полудня (AM/PM), что можно определить, заметив время, в которое происходит смена даты (дня месяца).
3. Установите время по сигналу точного времени или иному источнику данных о точном времени и верните головку в нормальное положение.

[Советы по точной настройке]

Время можно настроить более точно, если сначала остановить секундную стрелку в положении «12:00» и продвинуть стрелки вперед в положение на 4-5 минут опережающее тот час и минуту, на которые нужно установить часы, а затем установить текущее время, вернув стрелки в нужное положение вращением головки против часовой стрелки.

[ПРИМЕЧАНИЕ]

- ① Если вы настраиваете день месяца, когда на часах отображается время в интервале времени между 9:00 вечера и 12:00 полуночи, то день месяца иногда не меняется на следующие сутки, несмотря на смену фактической даты. Избегайте смены дня месяца в этот интервал времени.
- ② День месяца, показываемый в этих часах, меняется по 31-дневному циклу. Для того чтобы продвинуться вперед к 1-му числу месяца, следующего за коротким месяцем (февралем или месяцем, содержащим 30 дней), вытяните головку в положение 1 и вращайте ее влево.
- ③ Избегайте настройки месяца в период, когда стрелка дня показывает любой день месяца из диапазона с 31-го по 2-е число.
Для того чтобы настроить месяц в этот период, сначала временно установите на часах день месяца, не попадающий в диапазон с 31-го по 2-е число, затем настройте нужный месяц. По окончании настройки месяца установите тот день месяца, на который должна показывать стрелка дня.

Питание от солнечной батареи

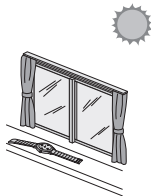
6. Функция питания от солнечной батареи

Для хранения электрической энергии эти часы используют аккумулятор. После полной подзарядки аккумулятора часы сохраняют точность хода в течение примерно 6 месяцев.

<Обеспечение оптимальной работы часов>

Обязательно кладите часы на хранение в освещенном месте для наилучших результатов подзарядки.

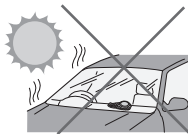
- ◆ Помещение часов на то время, когда вы их не носите, возле окна, где солнечная батарея на циферблате часов может получать энергию солнечного света, или около другого источника света, обеспечивает регулярную подзарядку часов, позволяя им сохранять точность хода.



- ◆ Ношение одежды с длинными рукавами, затрудняет получение часами необходимого света, что приводит к недостаточной подзарядке. Рекомендуем ежемесячно производить продолжительную подзарядку часов в прямом солнечном свете.

[ПРИМЕЧАНИЕ]

Не подзаряжайте часы на поверхностях, - таких как приборная панель автомобиля, - которые могут сильно нагреваться.



7. Характеристики часов с питанием от солнечной батареи

☉ Когда часы недостаточно заряжены, индикация времени меняется следующим образом:
[Нормальная индикация]

Секундная стрелка движется с 1-секундными интервалами.



Аккумулятор часов недостаточно заряжен, потому что циферблат часов не получает достаточного количества света.



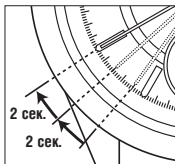
По мере того как аккумулятор подзаряжается

Показываемое время будет неправильным, потому что часы останавливались из-за недостаточного заряда аккумулятора. Настройте на правильное время.

[Предупреждение о недостаточном заряде]
Секундная стрелка движется с 2-секундными интервалами.



По мере того как заряд аккумулятора уменьшается из-за отсутствия подзарядки



Секундная стрелка начинает двигаться с 2-секундными интервалами.

Часы должны получать достаточное количество света для подзарядки до тех пор, пока стрелки часов не начнут двигаться.

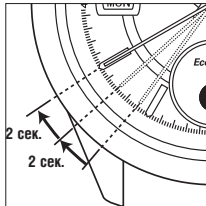
[Состояние остановки хода]
Часы останавливаются.



Функция предупреждения о недостаточном заряде аккумулятора

Когда заряд аккумулятора недостаточен, секундная стрелка начинает двигаться с 2-секундными интервалами, чтобы известить вас о недостаточном заряде аккумулятора.

Хотя часы сохраняют точность хода в течение этого периода, они полностью остановятся, если работа в условиях недостаточного заряда будет продолжаться течение трех или более дней. Восстановите 1-секундный интервал движения секундной стрелки, обеспечив доступ света к часам, чтобы они могли подзарядиться. Чтобы без забот пользоваться часами, обязательно полностью подзарядите аккумулятор, не успокаивайтесь на том, что секундная стрелка вернулась к 1-секундному интервалу движения.



Хотя часы могут снова начать ходить, получив доступ к свету после их остановки из-за недостаточного заряда аккумулятора, показываемое ими время больше не будет правильным, поэтому обязательно полностью подзарядите аккумулятор и настройте часы на правильное время.

Функция предотвращения избыточной подзарядки

Не имеет значения время, как долго подзаряжаются часы, это не повлияет на аккумулятор, точность хода, функции или качество работы часов.

Когда аккумулятор становится полностью заряженным в результате достаточного доступа света к циферблату часов, автоматически активируется функция предотвращения избыточной подзарядки, защищающая аккумулятор от дальнейшей подзарядки.

Функция быстрого начала работы на свету

Часы останавливаются, если в аккумуляторе абсолютно отсутствует энергетический заряд. Обеспечьте доступ света к часам, и примерно через 10 секунд стрелки начнут двигаться. (Время, необходимое для того, чтобы стрелки начали двигаться, может быть разным в зависимости от модели часов и яркости света.)

Однако обращаем ваше внимание на то, что часы остановятся вновь, если в это время доступ света к часам будет прегражден, потому что заряд аккумулятора может все еще быть недостаточным.

Ориентировочное время подзарядки

Время, необходимое для подзарядки, может быть разным в зависимости от модели часов (в том числе и от цвета циферблата). Приведенные ниже данные следует использовать только как ориентировочные.

* Время подзарядки указано при условии непрерывного нахождения часов под воздействием солнечного света.

Освещенность (люкс)	Условия освещения	Время подзарядки (приблизительное)		
		Время подзарядки для 1-дневной работы часов	Время от остановки часов до возобновления 1-секундного интервала движения секундной стрелки	Время для полной зарядки совершенно разряженного аккумулятора
500	Освещение в помещении	4 часа	-	-
1000	60-70 см от лампы дневного света (30 Вт)	2 часа	60 часов	-
3000	20 см от лампы дневного света (30 Вт)	50 минут	25 часов	150 часов
10000	Под открытым небом в пасмурную погоду	30 минут	14 часов	90 часов
1000000	Прямой солнечный свет летом	6 минут	3 часа	19 часов

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЯ: Меры предосторожности при подзарядке

- ◆ Избегайте подзаряжать часы при высокой температуре (около 60°C или выше). Перегрев во время подзарядки может привести к обесцвечиванию внешней отделки часов, деформации часов или нарушению точности их хода.

Примеры:

- Подзарядка часов слишком близко к лампе накаливания, галогенной лампе или иному источнику света, который сильно нагревается.
 - Подзарядка часов часы на поверхностях, - таких как приборная панель автомобиля, - которые могут сильно нагреваться.
-
- ◆ В случае подзарядки часов с помощью лампы накаливания, галогенной лампы или другого источника света, который сильно нагревается, во избежание перегрева размещайте часы не ближе 50 см от источника света.

Меры предосторожности

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Уровень водонепроницаемости

Существует несколько типов водонепроницаемых часов, представленных в данной таблице.

Единица измерения «бар» приблизительно равна 1 атмосфере

* Маркировка «WATER RESIST(ANT) xx bar» может также указываться в сокращенной форме «W.R. xx bar».

Маркировка		Характеристики
Циферблат	Корпус (задняя крышка)	
WATER RESIST или без маркировки	WATER RESIST(ANT)	Водонепроницаемость до 3 атмосфер
WR50 или WATER RESIST 50	WATER RESIST(ANT) 5 bar или WATER RESIST(ANT)	Водонепроницаемость до 5 атмосфер
WR100/200 или WATER RESIST 100/200	WATER RESIST(ANT) 10/20 bar или WATER RESIST(ANT)	Водонепроницаемость до 10/20 атмосфер

Для правильного пользования часами в рамках конструктивных ограничений проверьте уровень водонепроницаемости своих часов, указанный маркировкой на циферблате и корпусе, и сверьте его с этой таблицей.

Примеры использования				
 <p>Минимальное воздействие воды (умывание, дождь и т.п.)</p>	 <p>Умеренное воздействие воды (мойка, кухонные работы, плавание и т.п.)</p>	 <p>Водный спорт (ныряние с маской)</p>	 <p>Подводное плавание с аквалангом (источник дыхания – баллон с сжатым воздухом)</p>	 <p>Операции с часовой головкой при наличии видимых следов влаги</p>
Да	Нет	Нет	Нет	Нет
Да	Да	Нет	Нет	Нет
Да	Да	Да	Нет	Нет

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Уровень водонепроницаемости

- Водонепроницаемость для повседневного использования (до 3 атмосфер): Этот тип часов обладает непроницаемостью для незначительного воздействия воды. Например, вы можете умываться, не снимая часы с руки, однако они не предназначены для использования под водой.
- Улучшенная водонепроницаемость для повседневного использования (до 5 атмосфер): Такие часы непроницаемы для умеренного воздействия воды. Вы можете плавать в этих часах, но нырять в них нельзя.
- Улучшенная водонепроницаемость для повседневного использования (до 10/20 атмосфер): Такие часы пригодны для ныряния с маской, однако они не предназначены для ныряния с аквалангом или глубоководных погружений с использованием гелиевых дыхательных смесей.

ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ!

- При использовании часов часовая головка должна быть плотно прижата в нормальное положение. Если у ваших часов головка винтового типа, она должна быть завинчена до упора.

- НЕ ПОЛЬЗУЙТЕСЬ часовой головкой, если у вас мокрые руки, либо корпус часов влажный. Вода может проникнуть внутрь часов и ухудшить их водонепроницаемость.
- После использования часов в морской воде промойте их пресной водой и протрите сухой тканью.
- В случае попадания влаги внутрь часов, а также, если внутренняя поверхность стекла запотела и в течение суток не очистилась от сконденсировавшейся влаги, немедленно обратитесь по месту покупки или в сервисный центр Citizen для ремонта. В противном случае внутренние части часов могут подвергнуться коррозии.
- Если морская вода проникла внутрь часов, положите их в коробку или пластиковый пакет и немедленно отнесите их в ремонт. В противном случае рост давления внутри корпуса часов может вызвать повреждение стекла, часовой головки или других деталей.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ: Содержите часы в чистоте

- Наличие пыли и грязи между заводной головкой и корпусом часов может привести к затруднениям при вытягивании головки наружу. Время от времени

поворачивайте головку в ее нормальном положении для удаления накопившихся загрязнений.

- Грязь может накапливаться в зазорах на браслете и на задней крышке корпуса часов. Это может вызвать коррозию корпуса, а также испачкать вашу одежду. Рекомендуется регулярная чистка часов.

Чистка часов

- Используйте мягкую ткань для удаления грязи, воды или сконденсировавшейся влаги с корпуса и стекла часов
- Используйте мягкую ткань для вытирания пота и грязи с кожаного браслета.
- Для очистки металлического, пластикового или резинового браслета используйте мыльный раствор. Используйте мягкую кисть для удаления загрязнений из зазоров металлического браслета. Если часы не являются водонепроницаемыми, обратитесь по месту покупки часов.

ПРИМЕЧАНИЕ: Не применяйте бензин и другие растворители, они могут повредить покрытие корпуса часов.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ: Условия эксплуатации

- Используйте часы в рабочем диапазоне температур, указанном в инструкции по эксплуатации.
Эксплуатация часов в условиях, выходящих за пределы этого диапазона, может привести к ухудшению их функционирования или даже к остановке часов.
- НЕ пользуйтесь часами в местах, где они сильно нагреваются, например, в сауне. Это может привести к ожогу.
- Не оставляйте часы в сильно нагреваемых местах, таких как перчаточный ящик или приборная панель автомобиля.
Это может привести к порче часов, например, к деформации их пластмассовых деталей.
- НЕ располагайте часы близко к источникам магнитного поля.
Отсчет времени становится неточным, если часы находятся поблизости от магнитных медицинских устройств (магнитные ожерелья, пояса), магнитного замка дверцы холодильника, магнитной застежки сумки, динамика мобильного телефона.
Если это все же произошло, уберите часы от источника магнитного поля и заново установите точное время.

- Не держите часы вблизи домашних электроприборов, являющихся источником статического электричества.
Сильное воздействие статического электричества, например, от экрана телевизора, может нарушить точность хода часов.
- Не допускайте падения часов на твердые поверхности и любых иных ударных воздействий.
- Избегайте использования часов в таких условиях, где они могут подвергаться воздействию агрессивных химических веществ или газов.
Контакт бензина или других растворителей с часами может вызвать изменение цвета, растворение, образование трещин и другие повреждения. При контакте часов с ртутью, используемой в термометрах, корпус, браслет или другие части часов могут обесцветиться.

Периодические проверки технического состояния

Для надежной и долговременной эксплуатации необходима проверка технического состояния часов через каждые 2-3 года. Для поддержания водонепроницаемости следует регулярно заменять уплотнительные элементы. Прочие детали часов следует проверять и при необходимости заменять.

Требуйте использовать для замены только оригинальные детали Citizen.

8. Технические характеристики

1. № калибра: 8730
 2. Тип: Часы с питанием от солнечной батареи
 3. Точность хода: Среднее месячное отклонение ± 15 секунд при эксплуатации в нормальных температурных условиях (от $+5^{\circ}\text{C}$ до $+35^{\circ}\text{C}$)
 4. Допустимый диапазон температур: от -10°C до $+60^{\circ}\text{C}$
 5. Функции отображения:
 - Время: секунды, минуты, часы
 - Дата: день недели, месяц и день месяца указываются специальной стрелкой
 - Указатель фазы Луны
 6. Дополнительные функции:
 - Функция предупреждения о недостаточном заряде аккумулятора (движение секундной стрелки с 2-секундными интервалами)
 - Функция предотвращения избыточной подзарядки
 - Функция быстрого начала работы на свету
 7. Время непрерывной работы: Время работы без подзарядки от полного заряда аккумулятора до остановки часов: примерно 6 месяцев.
Время от предупреждения о недостаточном заряде аккумулятора до остановки часов: примерно 3 дня.
 8. Накопитель энергии: Аккумулятор 1
- * Технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления

Информация о товаре

Производитель: CITIZEN WATCH CO.,LTD. (Ситизен Вотч Ко., Лтд).

Адрес производителя: Citizen Nakano Building 5-68-10, Nakano, Nakano-ku,
Токуо 164-8726, JAPAN
Тел. 81-3-5345-7860
Факс 81-3-5345-7861

Импортер: ООО «АВАНТА ЭЛЕКТРОНИКС»

Адрес импортера: 127282, Россия, г.Москва, ул. Полярная д.41
Тел. (495) 6428455

Гарантийный срок: 12 месяцев

Продукция соответствует ГОСТ 26272-98 (п.4.35)

Условия гарантийного обслуживания

Срок гарантии - 12 месяцев со дня покупки. Производитель гарантирует исправную работу изделия в течение данного срока при условии полного соблюдения требований, описанных в инструкции по эксплуатации и при условии использования изделия только для личных нужд и по прямому назначению. Производитель и продавец изделия не несет ответственности за ущерб, нанесенный покупателю неисправностью изделия. Гарантия, предоставляемая на изделие, позволяет покупателю бесплатно устранить недостатки изделия, возникшие по вине фирмы-изготовителя, при предъявлении изделия, данного талона и документа, подтверждающего факт покупки, в сервисные центры, указанные в гарантийном талоне. Срок устранения недостатков изделия определяется сервис-центром индивидуально и составляет не более 21 дня с момента приемки изделия у покупателя. Покупатель оплачивает почтовые расходы, страховку и подобные расходы, которые могут возникнуть в дополнение к обычной оплате ремонта по гарантии.

В течение гарантийного срока допускается и не является дефектом (ГОСТ 10733-98, 26272-98, 23350-98):

1. Разрядка элемента питания (батарейки), установленного в изделие заводом-изготовителем. Замена элемента питания в течение гарантийного срока должна производиться только в гарантийном сервисном центре. При этом покупатель оплачивает стоимость элемента питания (работа по его замене проводится за счет сервисного центра);
2. Износ ремешка, браслета, корпуса, кнопок, головок часов или истирание их покрытия (позолоты, металлизации и т. п.) в процессе эксплуатации;
3. Рассогласование часовой и минутной стрелки менее 0,5 минутного деления (при совмещении их в положении 12.00);
4. Отклонение секундной стрелки от штрихов деления шкалы менее 0,5 секундного деления;
5. Люфт часовой или минутной стрелки кварцевых часов в пределах 0,5 секундного деления;
6. Отклонение среднесуточной точности хода механических часов менее чем на -20/+40 секунд в сутки. Отклонение среднемесячной точности хода кварцевых часов менее чем на +/-20 секунд в месяц. Значение точности хода Ваших часов указано в инструкции.

7. Отклонение времени момента включения сигнала от установленного значения - не более +/-6 мин.
8. Отклонения технических характеристик часов от указанных в технической документации предельных параметров, причины которых устранимы путем регулировки и настройки в условиях специализированной мастерской без замены деталей.

Гарантия не распространяется на:

1. Повреждения после окончания действия гарантии.
2. Изделия, имеющие следы нарушения правил эксплуатации:
 - следы ударов и механических повреждений: вмятины, зазубрины, отскочившие стрелки, риски, цифры, отсутствие или деформация заводной головки часов и т. п.;
 - следы несанкционированного вскрытия вне гарантийного сервис-центра (царапины на корпусе в месте стыка с задней крышкой, поврежденные шлицы винтов, отпечатки пальцев внутри механизма, нестандартный элемент питания, неправильно установленная прокладка задней крышки и т. п.);
 - следы воздействия на изделие высоких (более +50 градусов Цельсия) или низких (менее -20 градусов Цельсия) температур;

2. Повреждения (внутренние или внешние), вызванные любым внешним механическим воздействием, ударными или вибрационными нагрузками, применением внешней силы к частям изделия: разбитое или выпавшее стекло, трещины, царапины, задиры, сколы, деформации материалов и деталей, слом или выгибание оси переводной головки, искривление осей колес и баланса, деформации платин, разрыв или растяжение деталей, отрыв ушек корпуса для крепления браслета и т. п.;
3. Повреждение часов водой в результате нарушения правил эксплуатации. Часы с обозначениями «Water resistance» и «Water resistance 30 m» не предназначены для плавания. Запрещается воздействовать на головку и кнопки часов, пока часы находятся в воде (кроме часов для подводного плавания с аквалангом).
4. Повреждения, вызванные попаданием на изделие едких химических веществ или растворителей: щелочи, кислоты, ртуть и ее пары, растворители пластиков и т. п.;
5. Повреждение изделий из-за попадания внутрь инородных предметов, веществ или насекомых;
6. Повреждение механизма календаря из-за перевода стрелок в период между 23.00 и 04.00 часами (когда задействован механизм автоматического изменения даты).

7. Прочие повреждения, вызванные умышленными или неосторожными действиями покупателя или нарушением правил эксплуатации.

Настоящий гарантийный талон действителен только на изделие, на которое он выписан.

Талон с незаполненными или неразборчиво заполненными графами характеристик изделия, с исправлениями в графах или без подписи покупателя считается недействительным.

Перечень сервисных центров

Ангарск, мкр-н 15, дом 29, ТД «Престиж»	8-950-082-2220
Астрахань, Н. Островского ул., д. 121	(8512) 62-63-3
Барнаул, Юрина ул., д. 203	(3852) 40-20-37
Владивосток, Светланская ул., д. 23	(4232) 60-85-43
Волгоград, Рабоче-Крестьянская ул., д.9	(8442) 98-03-33
Волжский, Ленина пр-т, д. 84	(8442) 98-03-33
Дзержинск, НО, Дзержинского пр-т, д. 2	(8313) 26-56-54
Екатеринбург, Вайнера ул., д. 10, 3-я линия	(343) 269-02-61
Екатеринбург, Сулимова ул., д. 23	(343) 345-03-01
Зеленоград, Юности пл., д.5	(495) 542-16-92
Иваново, Ленина пр-т, д. 21	(4932) 41-93-27
Иркутск, Литвиного ул., д. 17, пав. 242а	(3952) 20-63-02
Калининград, Московский пр., д. 14Б	(4112) 53-02-72
Краснодар, Красная ул., д. 133	(861) 242-46-88
Красноярск, Маерчака ул., д. 8	(3912) 21-60-76
Липецк, Зегеля ул., д. 30	(4742) 27-32-02

Москва, Вятская ул., д. 27, стр. 3	(495) 783-74-64
Москва, Марксистская ул., д. 20	(495) 741-59-52
Мурманск, К. Либнехта ул., д. 19/15	(8152) 42-31-15
Н. Новгород, Революции пл., д. 9	(831) 277-92-27
Нижний Тагил, Космонавтов ул., д. 28	(3435) 24-36-92
Новосибирск, Писарева ул., д. 60, оф. 6	(383) 211-92-80
Новосибирск, Комсомольский пр-т, д. 98	(383) 210-39-12
Пермь, Космонавтов шоссе, д. 63, оф.105	(905) 861-89-86
Самара, Кирова пр., д. 365	(846) 331-08-65
Саратов, Зарубина ул., д. 150	(8452) 46-20-50
Санкт-Петербург, Бухарестская ул., 1	(812) 449-92-51
Сургут, Энергетиков ул., д. 16-65	(922) 258-77-44
Тверь, Радищева ул., д. 29 "а"	(4822) 47-60-76
Тверь, Советская ул., д. 9	(4822) 34-12-74
Тюмень, Республики ул., д. 131	(3452) 44-18-76
Хабаровск, Ленина ул., д. 23	(4212) 30-40-99
Хабаровск, Ленинградская ул., д. 23	(4212) 38-17-62

CITIZEN®

Гарантийный талон

Изделие:	<table border="1"><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr></table>																					<table border="1"><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr></table>																																									
Номер корпуса:	<table border="1"><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr></table>																																																														
Серийный номер:	<table border="1"><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr></table>																					<table border="1"><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr></table>																					<table border="1"><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr></table>																				
Дата продажи:	<table border="1"><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr></table>																					<table border="1"><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr></table>																					<table border="1"><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr></table>																				
Фирма продавец: Адрес/телефон фирмы продавца гарантия не действительна без штампа магазина																																																															
Изделие проверено полностью. Изделие поврежденный не имеет. С инструкцией и правилами эксплуатации ознакомлен и согласен.																																																															
Покупатель:																																																															

Для заметок

Для заметок



CITIZEN®



CTZ-B8126